



Vandi er í hvørjari vælferð

Fyri at hava eina javnvág í peningailögum hins almenna soleiðis, at vøksturur ikki verður ov bráður á ávisum plássi (um), er tað av alstórum týðningi, at tað almenna altíð leggur sær í geyma, at vandi er í hvørji vælferð.

Ein ov bráður vøkstur ber ikki einans gott við sær, men eisini trupulleikar av ymsum slag. T. d. verður kommunanna uppgáva so kostnaðarmikil at loysa, um so nökurlunda skal fylgjast tí fólkaflýting, ið stendst av alt ov ójavnari peningailögum.

Hetta er nakað sum serliga ger seg galdandi í Havn.

Fyri umleið tveggju árum var íbúgvartalið gott sjei túsund og við seinastu fólkateljning tiggju túsund og sjei hundrad, ella ein fólkvøkstur uppá gott og væl trý túsund.

Tað er skiligt, at ein tilfukur fólkvøkstur ber eini kommunu nógvar uppgávur at loysa, sum kosta stórpening, ið skal rindast við skatti; — ikki tí so lógð, at skattaprocentó rýkur upp, sum álikavæl einki munar.

Tað kundi so mangt verið at drigið fram í hesum sambandi, men verður sjálvsagt ov drúgført, to okkurt verður at nevna.

Skúlaviðurskiptini í Havn eru ógvuliga tronglig av støðugt vaksandi barnatali. Tá kommunuskúlin í Trøndargøtu varð bygdur fyri fáum árum síðan, mundi helst verða hildið, at skúlaviðurskiptini vóru so mikið rúmlig, at ikki varð neyðugt at hugsa um skúlabygging rúma tíð framyvir. Men hetta visti seg nóg skjótari neyðugt enn veruliga varð droymt um, og neyðugt at finna eina ella aðra bráðfengis loysn, og varð tikið til ícy ráð, at nýta nakrar barakkir í býnum; samstundis sum hugsað varð um, hvussu finnst kundi fram til at fáa bygt skjótt og ódyrt og loysnin varð elementskúlar.

Mitt í seksti árunum varð farið undir bygging av nýggjum læraskúla við tilhoyrandi venjingardeild, og tá hesin stóri skúli var tikin í brúk, fingur klassar úr kommunuskúlanum vegna støðugt pláss-trot innivist í Venjingarskúlanum (deildini), sum nú er so yvirfyllt, at bráðneyðugt er at fara undir bygging av nýggjum fólkskúla, ið ætlast at kosta um 19 milliónir. Her er veruliga talan um nógvar milliónir, og kommunarpartur er 60 % av byggikostnaðinum.

Her er veruliga talan um eitt risaprojekt hjá eini kommunu aftrat mongum øðrum peningakrevjandi uppgávum.

Her kann verða skotið inn, at fyri at letta um tilíkar

byrður legði javnaðarflokkurin í 1966 uppskot fram á ting um at broyta hetta soleiðis, at landskassin læt 60 pst. og kommununar 20 pst., bæði til skúlar og lærarahús, men hetta fekk ikki undirtøku.

Skúlatrotið í Havn er ein støðugt vaksandi trupulleiki, ið stendst av einum tilvildarlíggum íløgupolitikki.

Av hesi somu tilvildarlíggju peningailögu, sum fær fólk at trunkast saman, ber sjálvandi við sær eina stóra sethúsabygging sum kommunan neyðist at seta miklan pening til við vega-, vatn- og kloakkerð, og tað er so mangt sum kommunna í bráðum vøkstri kemur út fyri, til tess at lúka tær treytir, ið krevjast av eini stør-kommunu.

Øðrvísi er við eini meira hólíggum vøkstri, tá er mikið lættari at laga viðurskiptini. Tað er týðiligt prógv fyri, at Havnar kommuna ikki er før fyri tær mongu krevjandi uppgávur, sum ein stór tilflyting førur við sær. Teir út av lagi vánaligu vegirnir eru eitt týðiligt dømi um hetta.

Tá nú hugsað verður um tær milliónailögu, ið hava fingið fólk at flyta og sjálvsagt bygja sær ovurhonds dýr hús, so er vert at hava í huga, at hesar ilögur ikki eru farnar í nakað produktivt, men í skúlabygging, sjúkrahúsbygging, keibygging, sethúsbygging o. s. fr. Hesi arbeiði eru bert bráðfengis. Og hóast henda óproduktiva peningailögu tykist at skulda halda áfram í Havn, so má orsøk vera til at halda, at tað als ikki er nakað tiltalandi, bert at leggja pening í óproduktiva bygging. Ikki so at skilja, at skúlar og sjúkrahús o. t. l. ikki skulu byggjast, men hetta verður hildið ov ótrygt at flyta uppá.

Annarleiðis var sjálvandi um nakað av hesum mikla peningi varð settur í produktivt virkir, men so er ikki.

Tað má sigast vera lógð, at spurningurin ikki fyri langt síðan hevur meldað seg, um tað er skilaligur politikkur, at tað almenna letur allar almennar byggingar á vissum plássi. Ein broyting er neyðug at taka til umhugsanar.

— Onkur vil ivaleyst halda hetta vera illa framborið; men tað velst alt um, hvør tað er, ið so heldur.

n—



Keypið til jóla í



Tórshavn

Vit eru tilreiðar at taka móti tykkum í okkara nýggju

STÓR-KRAMBÚÐ

Vit hava eina rúgvu av vørum, t. d.:

DUNNUR 2000 gr. bert 26,00 kr. 2300 gr. bert 30,00 kr.	Serliga gott GULL-CIR- KEL KAFFI ¼ kg dós bert 7,45	REYÐKÁL 1500 gr. bert 6,98 570 gr. bert 2,85
GÆS 4200 gr. bert 65,00 kr. 4400 gr. bert 70,00 kr.	BRÚNAR KØKUR 500 gr. bert 4,95	GLØGG ½ l. bert 4,85 — MIX i posa við 65 gr. bert 1,75
MINI-KALKUNIR 2400 gr. bert 32,50	Um tygum sjálv ætla at baka, so hava vit liðugt, fryst brúnkødueggj. 350 gramm bert 4,50	JÓLALJÓS 20 stk. bert 2,50 Eisini hava vit eina mongd av øðrum ljósum.
FLESKANAKKASTEIK FLESKABÓGSTEIK bert kr. 12,00 pr. kg	KANELKØKUR 250 gr. bert 3,25	FERSKNIR í dós. um. 822 gr. bert 4,68
RULLUSTEIK við svisk- um, pr. kg bert 15,00	HUNANGSMIXKØKUR 300 gr. bert 3,75	DESSERT-KIRSUBER uttan steinar, glas við 400 gr. bert 4,25
SVÍNAKAMBUR v. spiki pr. kg bert 16,80	FIKUR 400 gramm 3,75	ANANAS 565 gramm bert 3,80
VIT HAVA EISINI GÓÐAR OKSASTEIKIR.	Steinfriar DADLUR 283 gr. bert 4,00	Reyðar BLOMMUR í glasi, 790 gr. bert 3,65
LIVUR og SPIK til LIV- URPOSTEIK, 500 gr., 7,00 ÷ rabat 1,00, nú 6,00	MINUTT-SVISKUR 454 gr. bert 4,30	Vit hava stórt úrval av FISKAKONSERVES, komið og siggið!
Góðir HØSNARUNGAR 850 gr 8,40 ÷ rabat 1,00, nú 7,40	Vit hava PARANØTUR, VALNØTUR og HASS- ELNØTUR til lágan pris	APPILSINUR pr. kassa, við ca. 90 stk bert 55,00
BLÁ CÍRKEL-KAFFI ½ kg dós kr. 12,76 ÷ 2,76 í rabat, nú 10,00	KONFEKTMASSI 200 gramm bert 5,65 500 gram bert 12,75	Vit fáa gott, friskt GRØN METI við Gullfossi.

Føroya Keyppssamtøka

Tórshavn

— har peningurin røkkur longst —